

Wzór niemieckiej karty pojazdu (Fahrzeugbrief)- awers

The image shows the front side of a German vehicle title (Fahrzeugbrief) form. It is divided into three main sections:

- Fahrzeugbrief nicht im Fahrzeug aufbewahren:** A section on the left for the vehicle owner, containing instructions and a space for a signature.
- Weitere Halter-Einträge:** A central section for additional entries, featuring a table with columns for 'Anmeldung', 'Abmeldung', and 'Widerrücknahme'. Below the table are fields for 'Name' and 'Geburtsdatum'.
- Fahrzeugbrief:** The main title section on the right, containing fields for 'Fahrzeugnummer', 'Kategorie', 'Zulassung', and 'Halter'.

Wzór niemieckiej karty pojazdu (Fahrzeugbrief)- rewers

The image shows the back side of a German vehicle title (Fahrzeugbrief) form. It is divided into three main sections:

- Left Section:** Contains technical specifications and a table for 'Zusätzliche Eintragungen zur Fahrzeugbescheinigung' (Additional entries to the vehicle certificate).
- Middle Section:** The main title section, containing fields for 'Fahrzeugnummer', 'Kategorie', 'Zulassung', and 'Halter'.
- Right Section:** Contains additional registration information, including fields for 'Zulassung', 'Halter', and 'Geburtsdatum'.

## Wzór niemieckiego dowodu rejestracyjnego (Fahrzeugschein)- awers

### Fahrzeugschein

Das vorstehende amtliche Kennzeichen ist  
Vorname, Name, ggf. auch Geburtsname, Firma

geb. am  
Postleitzahl, Wohnort, Firmenstr., Straße und Haus-Nr.

ggf. Postleitzahl, Standort, Straße und Haus-Nr.

für das nebenstehend beschriebene Fahrzeug  
zugeteilt worden.

Anmeldung zur nächsten HU im

Unterschrift \_\_\_\_\_

Schlüsselnummern			Zul. Nr. (Zul. Nr.)			
nr. 1	nr. 2	nr. 3	nr. 1	nr. 2	nr. 3	nr. 4
1			16	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	17	18
2			19	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	20	21
3			22	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	23	24
4			25	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	26	27
5			28	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	29	30
6			31	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	32	33
7			34	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	35	36
8			37	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	38	39
9			40	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	41	42
10			43	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	44	45
11			46	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	47	48
12			49	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	50	51
13			52	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	53	54
14			55	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	56	57
15			58	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	59	60
16			61	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	62	63
17			64	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	65	66
18			67	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	68	69
19			70	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	71	72
20			73	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	74	75
21			76	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	77	78
22			79	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	80	81
23			82	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	83	84
24			85	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	86	87
25			88	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	89	90
26			91	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	92	93
27			94	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	95	96
28			97	Zul. Nr. (Zul. Nr.)	98	99
29			100	Zul. Nr. (Zul. Nr.)		

## Wzór niemieckiego dowodu rejestracyjnego (Fahrzeugschein)- rewers

(Raum für weitere amtlich zugelassene Eintragungen)

Anmeldung zur nächsten  
HU im \_\_\_\_\_

Anmeldung zur nächsten  
HU im \_\_\_\_\_

**Zur Beachtung!**

Jede Veränderung, Außerbetriebsetzung und Veräußerung des umstehend bezeichneten Fahrzeugs sowie Änderungen des Namens und der Anschrift des Fahrzeughalters sind der Zulassungsstelle für Kraftfahrzeuge unverzüglich anzuzeigen. Mit der Anzeige sind Fahrzeugschein und Fahrzeugbrief (bei Außerbetriebsetzung zusätzlich die Kennzeichenschilder zur Einbettung) vorzulegen; bei Änderungen der Anschrift des Fahrzeughalters innerhalb des Zulassungsbereichs genügt es, wenn mit der Anzeige nur der Fahrzeugschein vorgelegt wird.

Bei Veräußerung des Fahrzeugs ist statt des Scheins und Briefs, die dem Erwerber auszuhändigen sind, dessen Empfangsbescheinigung (mit Name und Anschrift) vorzulegen.

Beim Wechsel der Versicherungsgesellschaft sollte der Halter in seinem eigenen Interesse noch vor Beendigung des bisherigen Versicherungsverhältnisses eine neue Versicherungsbestätigungskarte der Zulassungsstelle einreichen, um die kostpflichtige Einleitung von Maßnahmen zur Stilllegung des Fahrzeugs zu vermeiden.

Unterlassung der durch Verordnung vorgeschriebenen Meldung (Abmeldung, Umschreibung bei Erwerb oder Umzug in einen anderen Zulassungsbezirk, Meldung anderer Veränderungen) kann empfindliche Geldbußen nach sich ziehen und weitere Nachteile (Steuer, Versicherung, ggf. Außerbetriebsetzung des Fahrzeugs) zur Folge haben.

Bei Kraftädern entfallen die Ziffern 9, 10, 11, 13, 16, 17, 18, 19, 24, 25 und 26 – zu 4) Nur Ziffern und Buchstaben, also ohne Sonder- oder Satzzeichen und auf die rechten 14 Stellen gekürzt (Umstände Ä, Ö, U, hier als A, O, U wiedergegeben. – 7) Elektromotor kW bei U/min. – 8) Bei Rotationskolbenmotor keine Angabe. – 9) Bei Lastkraftwagen und -anhängern Nutzlast, Sattelzugmaschinen, Auflegelast, Kranwagen größte Auslastung in m mit dafür größter Krantlast in t PKW (Kombi) Leertische m<sup>2</sup>. – 14) Nicht bei Wohnanhängern und fahrbaren Baubüden – 14) und 15) Bei Kraftädern Angaben für Betrieb ohne Beiwagen; Angaben für Betrieb mit Beiwagen ggf. unter Ziff. 33. – 16) Bei Sattelanhängern statt Achslast vom Sattelast – 17) 1 = Räder 2 = Gleisketten, 3 = Räder und Gleisketten, 4 = Räder oder Gleisketten, 5 = Dreiradfahrzeug. – 26) und 27) Wenn selbsttätig, bauartgenehmigt und DIN 74051 oder 74052 entsprechend; Form und Größe, in anderen Fällen Prüfzeichen – 30) und 31) Ggf. D = DIN-phon.

## Wzór nowego niemieckiego dowodu rejestracyjnego część II

<b>Europäische Gemeinschaft</b> <b>Bundesrepublik Deutschland</b> <b>Zulassungsbescheinigung Teil II</b> (Fahrzeugbrief)			
Permiso de circulación. Parte II / Osvědčení o registraci – Část II / Registreringsattest. Del II / Registreeristunnistus. Osa II / Μετακίνηση/επιβεβαίωση/επιβεβαίωση. Μέρος II / Registration certificate. Part II / Certificat d'immatriculation. Partie II / Carta di circolazione. Parte II / Reģistrācijas apliecība. II. daļa / Registrācijas iudzīmas. II daļa / Forgalni engedély. II. rész / Certifikat ta' Registrazzjoni. It-2 Parti / Kentekenbewijs. Deel II / Dowód Rejestracyjny. Część II / Certificado de matrícula. Parte II / Osvědčení o evidenci. Část II / Prometno dovoljenje. Del II / Rekisteritodistus. Osa II / Registreringsbeviset. Del II			
<b>Diese Bescheinigung n i c h t im Fahrzeug aufbewahren!</b>			
A	Anliches Kennzeichen		
B	Datum der Eintragung des Fahrzeug	(1) Anzahl der Vorhaber	
C.3.1 C.6.1	Name oder Firmenname		
C.3.2 C.6.2	Vorname(n)		
C.3.3 C.6.3	Anschluß zum Zeitpunkt der Ausstellung der Bescheinigung		
C.4c	Der Inhaber der Zulassungsbescheinigung wird nicht als Eigentümer des Fahrzeugs ausgewiesen.		
I	Datum	I Datum	
Muster			
0495933		(Fahrzeug-Identifizierungsnummer als Barcode)	
(Nummer der Zulassungsbescheinigung)		(Raum für interne Vermerke des Herstellers)	
D.1	Marke	<b>Harley-Davidson GmbH.</b> 64546 Märfelden  Unterschrift:	
D.2	Typ		
D.3	Version		
(2)	Herstellerbeschreibung		
(2.1)	Code in (2)		(2.2) Code in (2.2 mit Nachfolge
E	Fahrzeugkennzeichensystem		(3) Code zur Fahrzeugkennzeichnung
J	Fahrzeugklasse		(4) Code in (4) mit
(5)	Bestimmung der Zulassungklasse und der Aufbau		(11) Code in (11)
R	Farbe des Fahrzeugs		(10) Code in (10)
P.1	Werkstoff		(6) Code in (6)
P.3	Kraftstoffcode	(10) Code in (10)	
K	Normen des Herstellers	(6) Code in (6)	
(17)	Marken- oder Herstellerbezeichnung	(6) Code in (6)	
(25)	Zusätzliche Vermerke der Zulassungsbehörde:		
Für die Teilnahme des Fahrzeugs am Straßenverkehr ist bei der Zulassungsbehörde, bei der das Fahrzeug seinen regelmäßigen Standort haben soll, die Zuteilung eines amtlichen Kennzeichens und die Ausstellung einer Zulassungsbescheinigung Teil I erforderlich, die bei Fahrten im öffentlichen Straßenverkehr mitzuführen ist. Bei vorübergehender Stilllegung gilt das Fahrzeug als endgültig aus dem Verkehr gezogen, wenn es nicht vor Ablauf von 18 Monaten wieder in Betrieb genommen wird. Soll das Fahrzeug danach wieder in den Verkehr gebracht werden, ist bei der Zulassungsbehörde eine neue Zulassungsbescheinigung Teil II zu beantragen. Hierzu ist das Gutachten eines amtlich anerkannten Sachverständigen für den Kraftfahrzeugverkehr erforderlich und diese Zulassungsbescheinigung Teil II durch die Zulassungsbehörde einzuziehen.			

